

Smlouva o dodání zboží a poskytování služby

dle § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012Sb. občanský zákoník
(dále jen „Občanský zákoník“) mezi

I. Smluvní strany

CCS Česká společnost pro platební karty s.r.o.

sídlo: Chlumčanského 497/5, 180 21 Praha 8
zastoupená: Mgr.Hanou Ševčíkovou, Ing. Janem Polívkou
bankovní spojení: Komerční banka, a.s.
č. účtu: 35-6581550277
IČO: 27916693
DIČ: CZ27916693
zapsaná v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 126337
(dále jen „Dodavatel“)

a

Název společnosti

sídlo:
jednající:
bankovní spojení:
č. účtu:
IČO:
DIČ:
(dále jen „Odběratel“)

Město Chrastava

nám. 1. máje 1 , 46331 Chrastava
Ing. Michael Canov , starosta
Sberbank CZ, a.s.
4200099074/6800
00262871
CZ00262871

II. Předmět smlouvy

Předmětem této smlouvy je povinnost Dodavatele dodat Zboží a poskytovat Služby a s ní související činnosti Odběrateli a povinnost Odběratele uhradit Dodavateli za dodané Zboží a hradit za poskytování Služby a s ní souvisejících činností cenu v souladu s touto smlouvou.

III. Definice pojmů

Pro účely této smlouvy se následujícími pojmy uvozenými velkým písmenem rozumí:

Zboží: je soubor HW jednotek a jejich příslušenství, SIM karet a dalších komponentů, které si Odběratel objedná. Za Zboží se pro účely této smlouvy bude považovat i zboží, které Odběratel v budoucnu doobjedná.

Služba: se rozumí soubor služeb souvisejících se sledováním vozidel Odběratele definovaný v OP.

OP: Obchodní podmínky pro využívání služby CCS Carnet v platném znění. Aktuálně platné znění OP je přílohou č. 1 této Smlouvy. OP se použijí pro smluvní vztah v případě, že nebudou v rozporu s touto Smlouvou. V případě rozporu OP a této Smlouvy má vždy přednost ustanovení této Smlouvy.

Ceník CCS Carnet: Ceník CCS Carnet v platném znění. Aktuálně platný ceník CCS Carnet je přílohou č. 2 této Smlouvy. V případě rozporu mezi platným ceníkem CCS Carnet a touto Smlouvou má vždy přednost ustanovení této Smlouvy.

Smlouva: Tato smlouva o dodání zboží a poskytování služby.

IV. Povinnosti Dodavatele

1. Dodavatel se zavazuje dodávat Odběrateli Zboží v kvalitě, množství, lhůtách a cenách uvedených v odstavci IV, bodu 3 a). Dodavatel dodá první Zboží do sídla Odběratele do 14 dnů ode dne podpisu této smlouvy.
2. Dodavatel se zavazuje poskytovat Odběrateli Službu po dobu trvání této Smlouvy za cenu 159,- Kč/jednotka/měsíc (192,39 Kč, včetně 21% DPH), pokud se smluvní strany nedohodnou jinak.
3. a) Dodavatel se zavazuje dodat Odběrateli následující Zboží za následující ceny:

Jednotka Carnet	2100 Kč	8 ks	16.800 Kč
Čtečka Dallas	199 Kč	8 ks	1.592 Kč
Čip Dallas	79 Kč	50 ks	3.160 Kč
Montáž kompletního zařízení	850 Kč	8 ks	6.800 Kč
Cena celkem, bez DPH			28.352 Kč
Cena celkem, vč. 21% DPH			34.305,92 Kč

- b) Další Zboží bude dodáváno dle předchozí dohody s Odběratelem za ceny dle platného Ceníku CCS Carnet, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak.
- c) Součástí dodávky je 1 školení uživatelů v sídle Odběratele.

V. Povinnosti Odběratele

1. Odběratel se zavazuje za veškeré Zboží, činnosti a poskytované Služby hradit Dodavateli řádně a včas smluvní ceny uvedené v této smlouvě, vše způsobem v této smlouvě uvedeným.
2. Odběratel se zavazuje poskytovat Dodavateli nezbytnou součinnost k úspěšné realizaci cílů této Smlouvy.

VI. Platební podmínky

1. Cena Zboží bude fakturována vždy v den vyskladnění zboží ze skladu CCS.
2. Úhrada Služby bude fakturována jednou měsíčně zpětně, vždy za uplynulé zdaňovací období.

3. Veškeré faktury - souhrnné daňové doklady za dodávky Zboží budou hrazeny převodem z bankovního účtu Odběratele na bankovní účet na faktuře - souhrnném daňovém dokladu uvedený a pod náležitým variabilním symbolem. Za okamžik uhrazení se má připsání finančních prostředků na účet Dodavatele.
4. Splatnost faktur - souhrnných daňových dokladů za dodávky Zboží a Služeb bude vždy do 21-ti dnů ode dne jejich vystavení.

VII.

Smluvní pokuty

1. Pro případ prodloužení Odběratele s úhradami jakýchkoli částek dle této smlouvy je Dodavatel oprávněn vyúčtovat Odběrateli úrok z prodloužení ve výši 0,05 % z dlužné částky za každý započatý den prodloužení.

VIII.

Ostatní ujednání

1. Okamžikem nabytí vlastnického práva ke Zboží Odběratelem a přechodu nebezpečí škody na každém jednotlivém kusu Zboží z Dodavatele na Odběratele, je okamžik převzetí Zboží Odběratelem.
2. Záruka za jakost na dodané Zboží se stanovuje na 24 měsíců, přičemž záruční doba začíná u Zboží běžet okamžikem nabytí vlastnického práva Odběratelem.

IX.

Závěrečná ustanovení

1. Tato Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu obou smluvních stran.
2. Tato Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou s výpovědní dobou 3 měsíce. Výpovědní doba počíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po měsíci doručení výpovědi.
3. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, po jedné pro každou smluvní stranu.
4. Vzájemné vztahy smluvních stran se řídí českým právním řádem, zejména pak Občanským zákoníkem. Smluvní strany se dohodly, že obchodní zvyklosti nemají přednost před žádným ustanovením zákona, a to ani před ustanovením zákona, jež nemá donucující účinky.
5. Tuto smlouvu lze měnit pouze po vzájemné dohodě smluvních stran, a to řádně očíslovanými písemnými dodatky. Smluvní strany vylučují pro účely této Smlouvy uzavření smlouvy a dodatků k ní v důsledku přijetí nabídky jedné Smluvní strany druhou Smluvní stranou s jakýmkoliv (i nepodstatnými) odchylkami či dodatky.
6. Smluvní strany se dohodly na vyloučení použití § 1978 odst. 2 Občanského zákoníku, který stanoví, že marné uplynutí dodatečné lhůty má za následek odstoupení od této smlouvy bez dalšího.
7. Smluvní strany výslovně ujednaly, že ustanovení této smlouvy jsou sjednána jako oddělitelné části ve smyslu § 576 Občanského zákoníku. Bude-li některé ustanovení této smlouvy shledáno příslušným soudem nebo jiným orgánem zdánlivým, neplatným, neúčinným nebo nevymahatelným, bude takové ustanovení považováno za vypuštěné ze smlouvy a ostatní ustanovení smlouvy budou nadále trvat, pokud lze předpokládat, že by smluvní strany smlouvu uzavřely i bez takového ustanovení, pokud by zdánlivost, neplatnost nebo nevymahatelnost rozpoznaly včas. Smluvní strany v takovém případě bez zbytečného odkladu uzavřou takové dodatky ke smlouvě, které umožní dosažení výsledku stejného, a pokud to není možné, pak co nejbližšího tomu, jakého mělo být dosaženo zdánlivým, neplatným, nebo nevymahatelným ustanovením.

8. Strany se dohodly a svým podpisem potvrzují, že změna okolností není důvodem k ukončení této Smlouvy. Odběratel na sebe přebírá nebezpečí změny okolností ve smyslu § 1765 Občanského zákoníku.
9. Smluvní strany potvrzují, že všechny doložky obsažené v této smlouvě jsou jim srozumitelné, nejsou pro ně nevýhodné a smlouva se neodchyluje od obvyklých podmínek ujednávaných v obdobných případech. Smluvní strany se dohodly, že pro smluvní vztahy založené smlouvou se nepoužijí ustanovení § 1799 a § 1800 Občanského zákoníku, která upravují odkazy na obchodní podmínky ve formulářových smlouvách, definují nesrozumitelné nebo zvláště nevýhodné doložky a podmínky jejich platnosti.
10. Smluvní strany prohlašují, že si ustanovení této smlouvy přečetly, že byla uzavřena po vzájemné dohodě, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek a na důkaz toho připojují své podpisy.

Přílohy:

Č.1 – Aktuální znění OP

Č.2 – aktuální znění Ceníku CCS Carnet

V Praze dne 18.1.2016

CCS Česká společnost pro platební karty s.r.o.


.....

Mgr. Hana Ševčíková
prokuristka

Ing. Jan Polívka

V Chrastavě dne 12.1.2016

Město Chrastava


.....

Ing. Michael Canov
starosta





OBCHODNÍ PODMÍNKY
PRO VYUŽÍVANÍ SLUŽBY CCS CARNET

Obchodní podmínky pro využití služby CCS Carnet



Platné od 1. 3. 2015

CCS Česká společnost pro platební karty s.r.o. se sídlem Chlumčanského 497/5, Praha 8, IČO: 27916693 (dále jen „CCS“), zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze od C., vl. 126337, umožní zákazníkovi za podmínek stanovených těmito Obchodními podmínkami využívat službu CCS Carnet (dále jen „Služba“) podle parametrů vymezených ve smlouvě o využití služby CCS Carnet se zákazníkem (dále jen „Smlouva“) a zákazník za poskytnutí Služby uhradí CCS poplatky v souladu se Smlouvou, Ceníkem CCS Carnet a těmito Obchodními podmínkami (jinde také jen „OP“).

I. Služba CCS Carnet

- Službou se rozumí soubor služeb souvisejících s poskytováním softwarového systému CCS Carnet
- Systemem CCS Carnet se rozumí softwarový systém obsahující mapová data, jehož účelem je sledování vozidel zákazníka, zavedených do systému CCS Carnet dle Smlouvy, prostřednictvím sítě Internet a internetového prohlížeče typu Internet Explorer umožňujícím zákazníkovi zobrazení poslední známé polohy vozidla, jednotlivých jízdy, generování hlavy jízdy, tvorbu vnitropodnikových dokumentů a statistických výstupů apod. prostřednictvím systému GPS/GSM.
- Nositелеm autorských práv k systému CCS Carnet je Poskytovatel. Poskytovatel poskytuje zákazníkům na dobu trvání Smlouvy k užívání systému licenci CCS Carnet. Zákazník není oprávněn poskytnout licenci dalšímu subjektu.
- Podmínky pro využití Služby:
 - Byt držitelem hardwarových jednotek (dále jen „HW“). HW může zákazník zakoupit od Poskytovatele nebo musí mít HW, u nichž Poskytovatel si vyhává výlučnost pro Službu. Pokud zákazník kupuje HW od Poskytovatele, obdrží spolu s ním i montážní protokol. Pokud využije zákazník jiných HW, zašle mu Poskytovatel montážní protokol na vyžádání.
 - Byt držitelem zakřivené SIM karty tuzemského mobilního operátora s taritem DATA/SMS (nebo jiným taritem, který umožňuje přenos GPRS, datové volání a SMS).
 - Montáž HW s vloženou SIM kartou a anténami do vozidla a zajištění jeho napájení. Poskytovatel doporučuje využít k montáži HW autorizovaných servisních míst Poskytovatele. Autorizovaná servisní místa Poskytovatele poskytují záruční a pozáruční servis HW.
 - Užívání Služby v souladu se Smlouvou a uživatelskými návody, které zákazník obdrží při přání přání do systému CCS Carnet ve složce Napověda.
 - Propojení na Internet s minimální šířkou pásma rychlostí 128 kbit/sec. Při pomalém připojení mohou některé operace trvat déle.
- Zákazník je povinen zajistit si montáž HW do vozidla, nechat vyplnit do montážního protokolu všechny povinné údaje a po uskutečnění montáže předat Poskytovateli jedno vykonání montážního protokolu.
- Zákazník obdrží uživatelské jméno a heslo podle Smlouvy.
- Dostupnost Služeb je hodnota určující dobu, po kterou Poskytovatel řádně poskytuje zákazníkovi Službu prostřednictvím GPS centra v průběhu jedné kalendářní kalendářní roku. Dostupnost Služeb v rozsahu 98 % až 100% představuje řádné plnění Smlouvních vztahů ze strany Poskytovatele. Na Dostupnost Služeb nemá vliv, pokud zákazník nemůže užívat Službu z důvodu vady HW.

II. Objednávka Služby CCS Carnet

- Zákazník je povinen uvést v objednávce Služby CCS Carnet (dále jen „Objednávka“), která je navrhena na uzavření Smlouvy, právně vázající údaje a přiložit doklady požadované ve formuláři Objednávky. Zákazník může Objednávku vyplnit v elektronické podobě na internetové stránce Poskytovatele na adrese www.ccs.cz dle instrukcí tam uvedených. V takovém případě se za doručení Objednávky na adresu Poskytovatele bere okamžik odeslání Objednávky Poskytovateli kliknutím na pole „Odeslat do CCS“. Po dobu trvání Smlouvy musí zákazník bezodkladně písemně oznámit Poskytovateli jakoukoli změnu údajů uvedených v Objedávce, zejména změnu obchodní firmy, IČO, sídla, jména, příjmení, e-mail, bydliště, bankovního spojení a změny skutečností započítaných v Obchodním rejstříku doložit aktuálním výpisem z Obchodního rejstříku.
- Zákazník je oprávněn objednat další HW formou přibíhání, která se stává součástí Smlouvy okamžikem předání přibíhání HW zákazníkovi. Přibíhání HW se rozumí jakoukoli písemný projev vůle, podepsaný zákazníkem, který již má uzavřeno s Poskytovatelem platnou Smlouvu na základě předchozí řádně vyplněné Objednávky. Za písemný projev vůle se považuje i e-mail zaslaný Poskytovateli zákazníkem.
- Jakoukoli změnu Smluv uzavřených na dobu neurčitou jsou možné pouze na základě přibíhání HW zákazníkovi doručeného Poskytovateli na Změnovém formuláři, který je k dispozici na stránkách www.ccs.cz. Poskytovatel není povinen změnit podmínky vyhovět.

II b. Roční poplatek za Službu CCS Carnet

- Objednat Službu CCS Carnet s ročním poplatkem může zákazník jakoukoli formou stěpení Poskytovateli, zejména pak v Objedávce nebo v montážním protokolu, pokud splňuje podmínky pro využití Služby uvedené v bodě II a. Roční poplatek je nevratný a hrazení se důvěruje v ustanovení platném Ceníkem CCS Carnet. Za uzavření Smlouvy se pro tento účel OP považuje okamžik uzavření ročního poplatku.
- Službu CCS Carnet s ročním poplatkem poskytuje Poskytovatel vždy pro celý kalendářní rok, s tím, že za první rok poskytování Služby se bere poměrná část kalendářního roku od okamžiku zprovoznění Služby do konce kalendářního roku, ve kterém byla Služba zprovozněna.
- Poskytovatel nepožádá do dvou pracovních dnů po obdržení sdělení zákazníka a montážního protokolu zprovoznit pro zákazníka Službu. Zákazník hraje Službu od prvního dne měsíce následujícího po dni zprovoznění Služby. Výše ročního poplatku pro období do konce kalendářního roku, ve kterém byla Služba zprovozněna, se stanoví jako 1/12 ročního poplatku vynásobená počtem všech kalendářních měsíců zbývajících od měsíce zprovoznění Služby do konce kalendářního roku. Poskytovatel vystaví na výše uvedeném způsobem vypráchněnou částku ročního poplatku fakturu – daňový doklad se 14 dny splatnosti. Pokud zákazník ve lhůtě splatnosti fakturu neuhradí, Poskytovatel Službu zablokuje.
- Pokud zákazník neoznámí Poskytovateli do konce kalendářního roku, že dle následujícího kalendářního roku nepožádá Službu s ročním poplatkem, vystaví Poskytovatel zákazníkovi počátkem nového kalendářního roku fakturu – daňový doklad na roční poplatek dle platného Ceníku CCS Carnet se splatností 14 dnů. Pokud zákazník ve lhůtě splatnosti fakturu neuhradí, Poskytovatel Službu zablokuje.
- V případech výslovně neupravených tímto článkem se pro vztah Poskytovatele a zákazníka primárně použijí ustanovení OP.

III. SIM karty od Poskytovatele

- Pronájem SIM karty se řídí těmito Obchodními podmínkami, platným Ceníkem CCS Carnet a právními ustanoveními občanského zákoníku v platném znění o nájemu smlouvy. Poskytovatel má povinnost pronájemce a zákazník povinnost nájemce. Nájemní smlouva na SIM kartě je uzavřena okamžikem převzetí SIM karty a končí okamžikem vrácení SIM karty Poskytovateli nebo převedením práv a povinností z nájemní smlouvy na třetí osobu trojstrannou dohodou mezi Poskytovatelem, Zákazníkem a novým Zákazníkem. Zákazník není oprávněn dat pronajatou SIM kartu do podnětu třetí osobě. Poskytovatel přebíráme zákazníkovi vždy maximálně jen tak SIM karet, kolik má zákazník v systému CCS Carnet zavedených vozidel. Na pronájem SIM karty není právní nárok a Poskytovatel si vyhává právo smlouvu o pronájmu SIM karty se zákazníkem nezavazovat bez udání důvodu.
- Zákazník je oprávněn objednat další SIM karty od Poskytovatele formou přibíhání, která se stává součástí Smlouvy okamžikem vzniku nájemní smlouvy k přibíháním SIM kartám. Přibíháním HW se rozumí jakoukoli písemný projev vůle, podepsaný zákazníkem, který již má uzavřeno s Poskytovatelem platnou Smlouvu na základě předchozí řádně vyplněné Objednávky. Za písemný projev vůle se považuje i e-mail zaslaný Poskytovateli zákazníkem. Zákazník, který má s Poskytovatelem uzavřeno Smlouvu na dobu neurčitou a má uzavřeno nájemní smlouvu na SIM kartě, může v případě ukončení Smlouvy se konkrétním HW požádat Poskytovatele o jakýkoli trojstranné dohody o převedení práv a povinností z nájemní smlouvy k SIM kartě na třetí osobu.
- Každá SIM karta je nastavena dle standardu Poskytovatele. Pokud bude chtít zákazník jiné nastavení, je oprávněn o to Poskytovatele požádat a pokud Poskytovatel zákazníkovi vyhová, zavazuje se zákazník uhradit veškeré náklady, které vzniknou jiným nastavením vzniknou.
- SIM karta je zabudovaná v HW a zákazník není oprávněn s ní jakýmkoli způsobem manipulovat. Místu, kterým se SIM karta do HW vkládá, je přebíráno bezpečnostní samolepkou.
- Převzetí SIM karty:
 - SIM karta je zákazníkovi předána zabudovaná v HW, který zákazník koupil přímo od Poskytovatele.
 - V případě, kdy si zákazník objedná pronájem SIM karty od Poskytovatele, přičemž má vlastní HW, je povinen dohodnout si termín a postup zabudování pronajaté SIM karty do HW s Poskytovatelem.
- Převzetí SIM karty:
 - Pokud zákazník přebírá HW osobně od Poskytovatele, bere se za okamžik převzetí SIM karty zákazníkem okamžitým podpisem dodatečného listu nebo jiného dokladu o převzetí.
 - Pokud si objedná zákazník převzetí HW, bere se za okamžik převzetí SIM karty zákazníkovi okamžitým převzetím HW od Poskytovatele zápisem.

Obchodní podmínky pro využívání služby CCS Carnet



- Zákazník je povinen zajistit při převzetí SIM karty kontrolu neporušenosti bezpečnostní samolepek (prekyvajo místo, kterým se vkládá SIM karta do HW). V případě porušení bezpečnostní samolepky je zákazník povinen toto neporušení oznámit Poskytovateli na tel. 266 108 108. Pokud zákazník nepožádá o oznámení bezpečnostní samolepky nepožádá do uplynutí dne převzetí SIM karty, považuje se SIM karta za bezvadně předanou.
- Vracení SIM karty
SIM karta je po dobu trvání nájemní smlouvy majetkem Poskytovatele. Zákazník je povinen v případě ukončení nájemní smlouvy s Poskytovatelem neproděně vrátit SIM kartu. SIM karta je vrácena Poskytovateli:
 - Fyzickým doručením SIM karty Poskytovateli a vystavením potvrzení o převzetí SIM karty ze strany Poskytovatele
 - Doručením oznámení zákazníka o ukončení používání SIM karty, její ztrátě či odcizení. Oznámení je možno učinit telefonem, faxem, dopisem, telegramem, osobně nebo jiným vhodným způsobem. Oznámení lze učinit 24 hodin denně 7 dnů v týdnu. Je-li oznámení učiněno telegramem nebo telefonicky, je nezbytné, aby takové oznámení bylo neproděně do 24 hodin od nahlášení zákaznickým potvrzením písemně. Poskyvatel bezodkladně zablokuje použití takové SIM karty a k oznámení přidělí číselný kód. Zákazník odpovídá za náklady SIM karty (skutečně nesené na SIM kartu) do 24 hod. po obdržení písemného oznámení nebo písemného potvrzení oznámení učiněného jiným způsobem o ukončení používání SIM karty, její ztrátě či odcizení.
- Náklady SIM karty
 - Zákazník, který má sjednaný tarif, něhož jsou komunikační poplatky v rámci ČR a pronájem SIM zahrnutý v ceně tarifu se zavazuje uhradit Poskytovateli dle dále uvedených pravidel a platného ceníku CCS Carnet poplatky za roamingové služby a uživatelské SMS:
 - Poplatky za roamingové služby (resp. uživatelské SMS) se rozumí poplatky za přenosy dat ze zahraničí za zúčtovací období, které se vypočítají jako násobek množství přenesených dat za zúčtovací období (resp. Počtu uživatelských SMS) a ceny za přenos dat dle platného ceníku CCS Carnet. Zúčtovacím obdobím se rozumí kalendářní měsíc a množství přenesených dat množství dat využívaných mobilním operátorem Poskyvatel za příslušnou SIM kartu za zúčtovací období. Poplatky se účtují do té doby, až poprvé za měsíc, ve kterém byla uzavřena Smlouva a naposledy za měsíc, ve kterém byla SIM karta vrácena Poskytovateli. Zákazník bere na vědomí, že při roamingových službách se může doba využití mobilním operátorem prodloužit a zavazuje se dodatečně uhradit Poskyvateli veškeré takto způsobilé využívané platby za přenosy dat.
 - U zbývajících tarifů se Zákazník zavazuje uhradit Poskyvateli dle dále uvedených pravidel a platného ceníku CCS Carnet veškeré náklady spojené s používáním SIM karty, zejména opakujícím SIM karty, komunikační poplatky a komunikační paušál.
 - Pronájem
Cena pronájmu a její splatnost se řídí ceníkem CCS Carnet platným v den převzetí SIM karty zákazníkem a zahrnuje pronájem na celou dobu trvání nájemní smlouvy.
 - Komunikační paušál
Komunikační paušál je pravidelný měsíční poplatek, který v sobě zahrnuje cenu za výpis přenosů dat prostřednictvím SIM karty a další služby poskytované mobilním operátorem. Cena komunikačního paušálu je závislá na cenách mobilního operátora a řídí se platným ceníkem CCS Carnet. Komunikační paušál se účtuje poprvé za měsíc, ve kterém byla uzavřena Smlouva a naposledy za měsíc, ve kterém byla SIM karta vrácena Poskytovateli.
 - Komunikační poplatky
Komunikační poplatky se rozumí poplatky za přenosy dat za zúčtovací období, které se vypočítají jako násobek množství přenesených dat za zúčtovací období a ceny za přenos dat dle platného ceníku CCS Carnet. Zúčtovacím obdobím se rozumí kalendářní měsíc a množství přenesených dat množství dat využívaných mobilním operátorem Poskyvatel za příslušnou SIM kartu za zúčtovací období. Komunikační poplatky se účtují dle těchto OP poprvé za měsíc, ve kterém byla uzavřena Smlouva a naposledy za měsíc, ve kterém byla SIM karta vrácena Poskyvateli. Zákazník bere na vědomí, že v některých případech, zejména pak při roamingových službách, se může doba využití mobilním operátorem prodloužit a zavazuje se dodatečně uhradit Poskyvateli veškeré takto způsobilé využívané platby za přenosy dat.
 - Poskyvatel vystaví zákazníkovi vyúčtování nákladů SIM karty (daňový doklad) vždy bezodkladně poté, co se od mobilního operátora dozví výši nákladů SIM karty za zúčtovací období. Daňový doklad bude splatný měsíčně, vždy v měsíci následujícím po měsíci vystavení daňového dokladu. Zákazník výslovně souhlasí s tím, aby se částí nákladů SIM karty uskučňovali spolu s částkou za službu dle čl. V. OP níže.
 - Poskyvatel je oprávněn v případě porušení platebních povinností zákazníka i bez předchozího upozornění zablokovat SIM kartu. Po uhazení všech splatných dluhů zákazníka vůči Poskytovateli bude SIM karta opět odblokována.

IV. Trvání smlouvy

- Radným vyplněním Objednávky, včetně všech jejích příloh, navrhuje zákazník Poskytovateli uzavření Smlouvy. Na uzavření Smlouvy není právní nárok. Poskyvatel si vyhrazuje právo odmítnout Objednávku zákazníka bez udání důvodu. V případě, že byla Objednávka odmítnuta, informuje o tom Poskyvatel zákazníka dopisem, telefonicky nebo emailem.
- Smlouva nabývá účinnosti dnem uhrady ceny HW, nebo dnem předání HW zákazníkovi, nebo dnem, kterým Poskyvatel vydal písemné potvrzení o přijetí Objednávky. Služby podle toho, která skutečnost nastane dříve.
- Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou, kterou mohou obě smluvní strany vypovědět i bez udání důvodu. Smlouva bude ukončena k poslednímu dni měsíce, ve kterém byla vypověď doručena druhé smluvní straně, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak. Zákazník může požadovat i pouze zrušení konkrétního HW v systému, pokud je pro tento HW bere Smlouva za ukončenou k poslednímu dni měsíce, ve kterém byl požadavek Zákazníka doručen Poskyvateli. Smlouvy uzavřené na dobu určitou před platností těchto OP zůstávají i nadále platné a způsob jejich ukončení, resp. dalšího trvání se řídí ustanoveními OP a Ceníku platnými při nabytí jejich účinnosti. Poskyvatel je oprávněn odstoupit od smlouvy v případě, že zákazník neuhradí 3 po sobě jdoucí vyúčtování nebo bude proti zákazníkovi zahájeno insolvenční řízení. V takovém případě zašle Poskyvatel zákazníkovi závěrečné vyúčtování se 14denní splatností. Pokud zákazník neuhradí částku uvedenou v závěrečném vyúčtování nadále a včas, je Poskyvatel oprávněn účtovat zákazníkovi smluvní pokutu ve výši 0,1 % z druhé částky za každý den prodlení.
- Za okamžik doručení se považuje buď převzetí vypovědi, resp. odstoupení, nebo uplynutí 5 dnů od udesění, podle toho, která skutečnost nastane dříve.
- V případech, kdy si zákazník v objednávce zvolí službu s příslušným HW se závazkem na 12 měsíců, na 24 měsíců či na 36 měsíců, uzavírá se smluvní vztah na dobu určitou. Doba trvání smluvního vztahu je stanovena ve Smlouvě resp. objednávce pro každou službu zvlášť. Neoznámení-li kterákoliv strana Smlouvy alespoň 30 dnů před uplynutím doby určité pro konkrétní službu, že na další trvání smluvního vztahu pro tuto službu nemá zájem, mění se smluvní vztah pro tuto službu k poslednímu dni doby určité na smluvní vztah na dobu neurčitou za podmínek OP, kterou může vypovědět zákazník v 3 měsíci a CCS v 1 měsíci vypovědní lhůt, která počíná běžet prvého dne měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla písemná vypověď doručena druhé smluvní straně. Cena služby zůstává nepřetlou dobu trvání smlouvy nezměněna, pokud se smluvní strany nedohodnou jinak.

CCS je oprávněna odstoupit od Smlouvy na dobu určitou v případě, že si zákazník v předání a uhradou svých splatných závazků dle Smlouvy po dobu delší než 3 měsíce (odstoupení je účinné okamžikem doručení zákazníkovi). Zákazník je oprávněn předčasně ukončit smluvní vztah na dobu určitou, a to i částečně pro konkrétní službu, písemnou vypověď v 3 měsíci vypovědní lhůt, která počíná běžet prvého dne měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla vypověď doručena CCS. V případě odstoupení od Smlouvy na dobu určitou ze strany CCS či předčasného ukončení smluvního vztahu na dobu určitou vypověď ze strany Zákazníka je Zákazník povinen uhradit CCS smluvní pokutu ve výši, která se stanoví jako počet kusů služeb, kterých se odstoupení resp. vypověď týká, vynásobený počtem kalendářních měsíců, vstávajících do uplynutí sjednané doby určité pro příslušnou službu a částkou příslušného měsíčního poplatku.

V. Cena služby a platební podmínky

- Cena služby se řídí platným ceníkem CCS Carnet (dále jen "ceník"), pokud si smluvní strany nedohodnou jinak a je splatná měsíčně, v případě HW až po aktivaci včetně období ročního předplatného, což jsou jednorázové platby platné samostatně, a to na základě faktury nebo jiného příkazu. Zákazník prohlašuje, že byl seznámen s ceníkem a s cenami v něm uvedenými službami. Poskyvatel je oprávněn jednostranně měnit cenu i ve smlouvě. Ceník bude zákazník bezplatně přeměněn, doručením nového ceníku nebo jeho zveřejněním v adře CCS nebo na internetové stránce www.ccs.cz. Okamžik zveřejnění ceník je považován za okamžik, od kterého zákazníkovi, oznamení zákazníkovi. Měsíční poplatky za službu se účtují od 21. dne po doručení HW Poskyvatelům uvedeném na výdejce. Pokud není expedice HW Poskyvatelům, účtují se měsíční poplatky za službu od 21. dne po uzavření Smlouvy. První měsíční poplatek je účtován vždy průměrnou částkou za období od okamžiku, od kterého se pro daný případ použije pravidelný měsíční poplatek, do konce kalendářního měsíce. V případech, kdy si zákazník v objednávce zvolí službu s příslušným HW se závazkem na 12

Obchodní podmínky pro využívání služby CCS Carnet



měsíc, na 24 měsíců či na 36 měsíců dle na vědomí a souhlasu s tím, že měsíční poplatek se ho částkou dle ceníku nebo aktuální akční nabídky platných v den uzavření Smlouvy k příslušné Službě a změny ceníku nebo aktuálních akčních nabídek v průběhu trvání Smlouvy k příslušné Službě nemá, na měsíční poplatek této příslušné Službě vliv. V případě, kdy si zákazník v objednávce zvolí Službu s příslušným HW se závazkem na 12 měsíců, na 24 měsíců či na 36 měsíců, následně se zákazníkovi účtuje měsíční platba za Službu za kalendářní měsíc, ve kterém uplyne 12, 24, resp. 36 měsíců od měsíce, za který byla zákazníkovi určována služba poprvé.

- Daňový doklad za využívání Služby vystavuje Poskytovatel a to vždy za uplynulý kalendářní měsíc. Zákazník se zavazuje uhradit Poskytovateli částku Služby v souladu s dalšími ustanoveními těchto Obchodních podmínek.
- Zákazník souhlasí, aby se veškeré platby z titulu této Smlouvy uskutečňovaly formou inkasa z účtu zákazníka, což dokládá ve formě potvrzení o zpřístupnění účtu potvrzením banky nebo čestným prohlášením nebo u právnických osob prohlášením svého statutárněho zástupce o tom, jakou formou a od kdy bylo inkaso z účtu zákazníka povoleno. Poskytovatel předkládá prostřednictvím své banky bance zakazníka okamžitě splatný inkasní příkaz v CZK vždy po prvním dni v měsíci, který bude zahrnovat částku odpovídající měsíčním poplatkům za Službu za předchozí kalendářní měsíc, popřípadě za náklady SIM karty dle čl. III. OP. Zákazník se zavazuje udržit na svém bankovním účtu dostatek prostředků tak, aby Poskytovatel mohl úplně a včas inkasovat veškeré splatné částky. Zákazník odpovídá za to, že dle rovněž příkaz bance, aby proplacela inkasní příkazy předložené Poskytovatelem a tento příkaz neodvolá po dobu platnosti Smlouvy a neodvolá jej ani po jejím skončení pokud trvají pohledávky Poskytovatele. Popřípadě za náklady SIM karty se za okamžik uhrazení příslušné platby považuje okamžik připsání úplné částky na účet Poskytovatele. Toto však neplatí u plateb, které byly zaslány s chybnými údaji platby (např. nesprávné číslo bankovního účtu Poskytovatele a/nebo nesprávný variabilní symbol nebo nesprávná částka). V tomto případě dochází k uhradě příslušné platby v den identifikace takovéto platby ze strany Poskytovatele. Poskytovatel je oprávněn před dodáním hardwarových jednotek vybrat od zákazníka formou inkasa peněžitou částku, jako zajištění doplatit k zajištění budoucích plateb zákazníka ve výši maximálně 4 měsíčních poplatků dle platného ceníku pro příslušný HW. Zajišťovací depozit není zdanitelným dnem, není učen a sluze Poskytovatel k zajištění uhrad plateb zákazníka pro případ nedostatku finančních prostředků má jeho účtu. V případě ukončení smluvního vztahu bude zajišťovací depozit nebo jeho zůstatek vrácen zákazníkovi do 3 měsíců od ukončení smluvního vztahu.
- V případě, že OP platné při nabytí účinnosti předtím Smlouvy upravují způsob platby a dobu splatnosti, odliší se způsob platby a doba splatnosti podle OP platných při nabytí účinnosti předtím Smlouvy.
- Poskytovatel má v případě porušení platebních povinností nebo jiného porušení Smlouvy právo zablokovat bez předchozího upozornění využívání Služby pro zákazníka. Po uhrazení všech dlužných Poskytovateli bude Služba pro zákazníka opět zafunkčníována. Při porušení platebních povinností se považuje rovněž příkaz bance zakazníka k uhradě oprávnění k inkasům ve prospěch Poskytovatele. Zákazník tímto zmocňuje Poskytovatele k tomu, aby u bankovního účtu, zda oprávnění k inkasu Poskytovatele o účtu zákazníka trvá.
- Pro případ prodlení s uhradou inkasních příkazů nebo jiných poskladů pro placera si strany sjednávají úrok z prodlení ve výši 0,1 % z dlužné částky za každý den prodlení, který je Poskytovatel oprávněn zákazníkovi vyúčtovat.
- Poskytovatel je oprávněn zablokovat zákazníkovi Službu neodstoupit od Smlouvy, získat informace, z nichž lze oprávněně dovodit, že je omezena platební schopnost zákazníka, zejména, ne však pouze, pokud je na zákazníka podán insolvenční návrh, je proti zákazníkovi vešeno exekuční řízení, zákazník je zařazen do některého z informačních center poskytujících služby osobám s nedobrou pověstí, zákazník nekomunikuje s Poskytovatelem anebo neobtěžuje Poskytovatele jiné zboží a služby, které od Poskytovatele odebral, Poskytovatel oprávněně zablokovat Službu neprodělané zákazníkovi takem, emailem nebo SMS zprávou.

VI. Reklamacie vyúčtování Služby

- Zákazník je povinen bezprostředně po obdržení každého daňového dokladu provést kontrolu, v případě jakýchkoli nedostatků zavolat Poskyvateli reklamaci provedeního vyúčtování ve lhůtě 3 měsíců od obdržení příslušných daňových dokladů.
- Reklamacie musí být podána písemně, a to zastáním doporučenou poštou na adresu Poskytovatele nebo předána osobně v sídle Poskytovatele osobní potvrzení nebo emailem na adresu obchod@ccs.cz, jestliže zákazník v uvedené lhůtě vyúčtování nereklamuje, má se za to, že s daňovými doklady souhlasí. Zákazníkem uplatněné reklamace nemají odkladný účinek ve vztahu k zaplacení vyúčtované Služby.
- Poskytovatel sdělí zákazníkovi stanovisko k reklamaci ve lhůtě do 30 pracovních dnů od obdržení reklamace Poskytovatelem.
- V případě, že Poskytovatel po prověření uzná zákaznickou reklamaci, bude následující vyúčtování Služby a inkasní příkaz snížen o reklamovanou částku, nebo bude na reklamovanou částku vystaven dobropis.

VII. Daňové doklady

Daňové doklady na nákup HW a na uhradu ceny pronájmu SIM karty od Poskytovatele vystavuje Poskytovatel v papírové podobě a zasílá je zákazníkovi poštou. Ostatní daňové doklady vyplývající ze Smlouvy vystavuje Poskytovatel v elektronické podobě opatřené elektronickým podpisem v souladu se zákonem č. 227/2000 Sb., o elektronickém podpisu, s čímž zákazník souhlasí. Daňové doklady v elektronické podobě jsou ukládány po provedení vyúčtování v souladu s těmito obchodními podmínkami na uživatelské konto zákazníka zrušené na zákaznickém servisu umístěném na adrese www.ccs.cz. Uložení na toto konto se považuje daňový doklad za odeslaný zákazníkovi. V papírové podobě jsou daňové doklady vystavovány a zasílány Zákazníkovi pouze v případě, kdy tato povinnost vyplývá ze Smlouvy nebo OP platných v době uzavření předtím Smlouvy. Poskytovatel je oprávněn tuto službu zproplatit podle platného ceníku.

VIII. Odpovědnost a garance

- Poskytovatel poskytuje zákazníkovi podporu prostřednictvím Kontaktního centra 24 hodin 7 dní v týdnu, kde je možné získat aktuální polohu vozidla, pokud je to technicky možné a technickou podporu Služby v pracovních dnech od pondělí do čtvrtka v době od 8:00 do 18:00 a v pátek od 8:00 do 16:00 hod.
- Zákazník bere na vědomí, že Poskytovatel nenes odpovědnost za funkčnost Služby v případěch, které nesou v její moci, především při výpadku nebo nedostupnosti sítě GSM nebo jejích částí a služeb poskytovaných ch mobilním operátorem. Poskytovatel dále nenes odpovědnost za poruchy a nefunkčnost SIM karet a změn jejich nastavení, dále za výpádky GPS signálu a zhoršení přesnosti určení polohy vlivem provozovatele systému GPS a podle obecně platných pravidel pro příjem GPS signálu.
- Zákazník plně zodpovídá za všechny důsledky, které vzniknou z jeho zásahu do Služby a HW (včetně jeho zapojení a konfi gurace) a dále přepouští Podmínky pro využívání Služby, uvedených níže.
- Smluvní strany se dohodly, že na HW nakoupený od Poskytovatele poskytuje Poskytovatel plně splněné záruční podmínky uvedené v záručním listu záruku v délce trvání dva roky ode dne prodeje HW zákazníkovi. Zaručením slíbí, že zákazník spolu s HW. V případě, že se kdykoli během dvouleté záruční doby objeví na HW vada, za kterou Poskytovatel odpovídá, zavazuje se Poskytovatel ve lhůtě 30 dnů ode dne obdržení vadně uplatněné a oprávněné reklamace, dle uzavřeného vázeme buď vyměnit stávající HW za nový funkční kus HW, nebo stávající HW obdržet právo z odpovědnosti za vady HW reklamaci je zákazník povinen uplatnit vždy písemně, a to doporučeným dopisem odeslaným do sídla CCS nebo emailem zaslaným na e-mailovou adresu obchod@ccs.cz, jiná forma reklamace nebude uznána. V případě, že se po odborném posouzení reklamovaného HW technikem výrobce ukáže reklamace jako neoprávněná z důvodů, že s HW bylo nakládáno v rozporu s příslušným návodem k obsluze a montáži, moci jinými nedostatky nebo byl vystaven mechanickému poškození nebo nevhodným teplotám, chemickým nebo biologickým vlivům, zavazuje se zákazník uhradit Poskytovateli náklady spojené s opravou HW a opravy, řešením uplatněné reklamace.
- V případě nedostupnosti Služby je Poskytovatel povinen zjistit příčinu nedostatku Služby. Zjistí-li Poskytovatel, že nese za výpadek Služby odpovědnost, je povinen bez zbytečného odkladu zaplatit jejího odstraňování.
- Poskytovatel je oprávněn využít informace o poruše v případě zákazníka získané z HW jednotek pro účely, jimiž Smlouvy a předává je třetím osobám, čímž pouze v případě, jestliže to činí nutné při plnění Smlouvy.

Obchodní podmínky pro využívání služby CCS Carnet



- 2) Připojení GPS jednotky na směrnici Carnetů ve vozidle jinak než pomocí bezkontaktního připojení je nůžičková včty pouze na výslovné přání zákazníka. Poskyvatel tímto výslovně informuje zákazníka, že i bezvadně připojen může mít u některých vozidel vliv na poskytování záruky ze strany výrobce či prodejce. Poskyvatel nemůže, ani se tím nevyměňuje a pro případ, že se tak stane, si smluvní strany sjednávají, že Poskyvatel splní svou informační povinnost a protože zákazník i přesto trvá na připojení, bere se Poskyvatel zodpovědnost za případné omezení či zrušení záruky u vozidla.

IX. Změna Všeobecných obchodních podmínek

Poskyvatel je oprávněn jednímstranně měnit tyto Obchodní podmínky, a to zejména v souvislosti s technickým a softwarovým vývojem Služby. Poskyvatel má dále právo jednímstranně formou zveřejnění na internetových stránkách provést změnu podmínek a/nebo změnu Ceníků v těchto případech:

- pokud je taková změna vyvolána změnou právní úpravy, nebo
- pokud je taková změna vyvolána změnou nákladů, inflací, zvýšením nákladů Provozovatele nezbytných pro řádné plnění Smluvních vztahů, nebo
- pokud je taková změna podle některé ujednání Poskyvatel vyvolána potřebou jejich aktualizace z jiných, než shora uvedených důvodů, zejména pro zlepšení vymahatelnosti práv Poskyvatel při poskytování Služeb.

Znění aktuálních Obchodních podmínek bude zveřejněno umístěním v sídle Poskyvatel a na internetové stránce www.ccs.cz. Okamžik zveřejnění Obchodních podmínek se považuje za okamžik oznámení zákazníkovi. Pokud zákazník nepsouhlasí se změnami OP, je povinen zaslat Poskyvateli výpověď ze Smlouvy. Výpověď ze smlouvy není dotčena právo Poskyvatel na sjednání pokutu podle povinné platby OP. Pokud zákazník nedoníčí výpověď Smlouvy Poskyvateli nepozději do konce měsíce, ve kterém byla OP zveřejněna, má se za to, že se změnami OP souhlasí a zavazuje se je nadále dodržovat.

X. Zpracování údajů

- 1) Podporem objednávky Služby je zárukou, fyzickou osobou dobrovolně udělen souhlas se zpracováním údajů, které sdělil či sdělil Poskyvateli, v souvislosti se smlouvou, a to v případě, že k uzavření Smlouvy nedojde. Se zpracováním údajů v informačním systému Poskyvatel a jejich uchováním po celou dobu trvání smluvního vztahu dále po dobu nezbytnou pro ochranu práv Poskyvatel po jeho skončení a v jeho výtčích za účelem nabízení obchodu a služeb Poskyvatel a třetích osob. Poskyvatel, zákazník Poskyvatel, kopii občanského průkazu (OP) nebo cestovního pasu (CP), předá jen Poskyvateli jasny, výslovný a informovaný souhlas s tím, aby Poskyvatel kopii OP nebo CP včetně fotografování používal po nezbytně nutnou dobu k ověření údajů o Zákazníkovi a vyřízení jeho Objednávky. Poskyvatel se zavazuje, že po vyřízení Objednávky nebo nepozději do 30 dnů od ověření kopie OP nebo CP, kopii OP nebo CP přiči Zákazníkovi prohlášením, že si, v případě, že právy vyplývající ze zákona č. 101/2000 Sb. o ochraně osobních údajů, předevšim a § 11, § 12 a § 13. Zákazník má možnost souhlas kdykoli písemně odvolat, ale pouze po uplňování velkých vývojů Poskyvatel.
- 2) Zákazník – právnická osoba souhlasí s tím, že Poskyvatel je oprávněn v případě neplnění smluvních podmínek ze strany Zákazníka poskytnout, pokud je to nejdůležitější povinností a identifikace údaje do informačního centra poskytovatel služeb o osobách naplnění své povinnosti nebo je přelstí jiným třetím osobám.
- 3) Zákazník souhlasí s tím, že v zájmu jeho telefonické služby Poskyvatel může být zaznamenáván technickými prostředky umožňujícími jeho zachycení, uchování a reprodukci. Zákazník rovněž souhlasí s tím, aby v rámci stanovení, včetně závazným, právním předpisy byly v případě potřeby zaznamenány jeho telefonické hovory s Poskyvatel pomocí použití jiných dokazatelských prostředků, v kterých soudním nebo správním řízení před jinými orgány, nebo pokud to Poskyvatel považuje za nutné, pro ochranu svých oprávněných zájmů nebo zájmů Zákazníka.
- 4) Zákazník souhlasí s tím, že telefonické zaznamy, písemné zaznamy a logy dat ze systému Poskyvatel budou oběma stranami považovány za záložní historické zaznamy o skutečnostech, o nichž vypovídají, pokud se neprokáže jinak.
- 5) Zákazník souhlasí s tím, že Poskyvatel je oprávněn uchovávat data o Zákazníkovi v elektronické podobě a je oprávněn provádět obvyklé bankovní nebo jiné rezervace stanovení jeho bonity. Pro stanovení bonity Zákazníka je Poskyvatel oprávněn vyžadat si příslušné účetní výkazy.

XI. Závěrečná ustanovení

- 1) Smlouva se řídí českým právem.
- 2) Smluvní strany se dohodly, že obchodní zvyklosti nemají přednost před žádným ustanovením zákona, a to ani před ustanovením zákona, jež mána dotčení účinky.
- 3) Smluvní strany se dohodly, že změna okolností nebo důvodem k ukončení smluvního vztahu, Zákazník na sebe přebírá nebezpečí změny okolností ve smyslu § 1763 občanského zákoníku.
- 4) Smluvní strany výslovně ujednaly, že ustanovení těchto Obchodních podmínek jsou sjednána jako součásteně části ve smyslu § 576 občanského zákoníku. Bude-li některé ustanovení přiležitelně přisluženým soudem nebo jiným orgánem zánlivým, neplatným, neúčinným nebo nevymahatelným, bude takové ustanovení považováno za vypuštěné a ostatní ustanovení budou náležet trvat, pokud lze předpokládat, že by smluvní strany do smluvního vztahu vstoupily i bez takového ustanovení, pokud by zánlivost, neplatnost nebo nevymahatelnost rozpoznaly včas. Smluvní strany v takovém případě bez zbytečného odkladu uzavřou takové dodatky, které umožní dosažení výsledku stejného, a pokud to není možné, pak se nejlíže toho, jakého mělo být dosaženo zánlivým, neplatným, nebo nevymahatelným u ustanovením.
- 5) Smluvní strany se dohodly, že pro smluvní vztahy upravené v těchto Obchodních podmínkách se nepoužijí ustanovení § 1739 a § 1800 občanského zákoníku, která upravují odkazy na obchodní podmínky ve formálních smlouvách, del než neoznamitelné nebo zvláště nevýhodné dílčkové a podmínky jejich platnosti.
- 6) Tyto OP plně nahrazují všechny předchozí OP pro využívání služby CCS Carnet a podléhají dnem jejich zveřejnění ve vztáhu k Smlouvě uzavřené před jejich účinností, pokud tyto OP neustanovují jinak.

CENÍK ZÁKLADNÍHO HARDWARE A SLUŽEB SYSTÉMU CCS CARNET



Hardware CCS Carnet		
Název	Popis	Cena
Standard	Standardní sada pro pevnou instalaci, vhodná pro monitoring osobních i nákladních vozidel. Sada obsahuje palubní jednotku, GPS a GSM antény, napájecí svazek a přepínač typu jízdy.	6 900 Kč
Mobile	Mobilní sada pro použití bez pevné instalace, vhodná pro monitoring osobních i nákladních vozidel. Sada obsahuje přenosnou palubní jednotku s integrovanými GPS a GSM anténami, napájecí svazek s konektorem do zásuvky zapalovače a přepínačem typu jízdy.	6 490 Kč
Navigace	GPS navigace zahrnující mapové podklady pro celou Evropu.	2 990 Kč
Terminál	Speciální GPS navigace s možností jednosměrné nebo obousměrné terminálové komunikace. Zahrnuje mapové podklady pro Českou republiku a Slovensko, instalovaný software pro terminálovou komunikaci, stojánek do vozidla s integrovanou SIM kartou a GSM anténou pro GPRS komunikaci.	5 690 Kč

Doplňkové komponenty k palubní jednotce CCS Carnet		
Název	Popis	Cena
Bezkontaktní čtečka sběrnice CAN	Čtení důležitých informací z interní diagnostiky vozu neinvazivním způsobem, které zaručuje zachování záručních podmínek výrobce vozu.	590 Kč
Bezdotykové čtecí zařízení – standard	Standardní RFID čtecí adaptér pro bezdotykové čtení čipu identifikace řidiče.	1 499 Kč
Bezdotykový identifikační čip	Standardní RFID karta pro bezdotykové čtení čipu identifikace řidiče.	49 Kč
Kontaktní čtecí zařízení	Čtecí adaptér Dallas pro kontaktní čtení čipu identifikace řidiče.	399 Kč
Kontaktní identifikační čip	Čip Dallas pro kontaktní identifikaci řidiče.	160 Kč
Sírenka	Zvuková signalizace jízdy s nepřihlášeným řidičem.	79 Kč
Záložní zdroj 12 V	Záložní zdroj k palubní jednotce určený pro osobní vozidla. Nutný zejména pro zajištění zabezpečení vozidla.	819 Kč
Záložní zdroj 24 V	Záložní zdroj k palubní jednotce určený pro nákladní vozidla a pracovní stroje. Nutný zejména pro zajištění zabezpečení vozidla/stroje.	859 Kč
Náklonový senzor	Doplňkový komponent pro zabezpečení vozidla/stroje proti odcizení.	1 399 Kč
Sledování provozních veličin a pracovních činností	Zakázkové řešení na základě konkrétní poptávky zákazníka	Individuální

Tarify CCS Carnet		
Název	Popis	Cena
Komplet	Měsíční paušální platba za provozování služby CCS Carnet v ČR.	299 Kč
Terminál	Měsíční paušální platba za podporu terminálové komunikace. Tarif neobsahuje sledování provozu vozidla.	99 Kč
Komplet Plus	Měsíční paušální platba za provozování služby CCS Carnet v ČR včetně podpory terminálové komunikace.	349 Kč
Komplet EU	Měsíční paušální platba za provozování služby CCS Carnet včetně licenčních příplateků za zahraniční mapy a přenosu 10 MB dat v EU.	443 Kč
OFFLINE	Měsíční paušální poplatek za provozování služby CCS Carnet bez jednotky GPS vztažený na 1 vozidlo. Tarif neobsahuje a ani nepotřebuje datové přenosy a SIM.	39 Kč

Všechny uvedené tarify zahrnují poplatky za nájem SIM karty a standardní datové přenosy na území ČR. Komunikační poplatky za další služby jako např. SMS, roamingové SMS a další výše neuvedené služby se řídí ceníkem GSM operátora.

Aktivace		
Název	Popis	Cena
Aktivace	Jednorázový poplatek za aktivaci vozidla v systému CCS Carnet.	199 Kč

Licenční příplatek za využití zahraničních map		
Název	Popis	Cena
Licenční příplatek 1	Licenční příplatek za data z jednoho státu (s výjimkou ČR a SR) z jedné jednotky za měsíc.	23 Kč
Licenční příplatek 2	Licenční příplatek za data ze dvou a více států (s výjimkou ČR a SR) z jedné jednotky za měsíc.	45 Kč

CENÍK ZÁKLADNÍHO HARDWARE A SLUŽEB SYSTÉMU CCS CARNET

Carnet
ccs service

Další služby – externí		
Název	Popis	Cena
Instalace palubní jednotky při využití bezkontaktního čtení sběrnice CAN	Doporučená cena instalace palubní jednotky vč. GPS a GSM antén a přepínače typu jízdy s využitím bezkontaktní technologie čtení sběrnice CAN.	cca 1 300 Kč
Instalace palubní jednotky	Doporučená cena instalace palubní jednotky vč. GPS a GSM antén a přepínače typu jízdy.	cca 1 200 Kč
Deinstalace palubní jednotky	Doporučená cena deinstalace palubní jednotky dle požadavku zákazníka.	cca 500 Kč až 1 000 Kč
Sazba za km	Doporučená cena za 1 km, která může být naučtována v případě montáže u zákazníka.	9,90 Kč/km

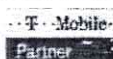
Montáže a demontáže jsou prováděny externími autorizovanými servis, které své služby fakturují napřímo zákazníkovi. Uvedená cena je orientační a závisí např. na typu vozidla, složitosti montáže (v případě periférií) apod.

Další služby – interní		
Název	Popis	Cena
Periferie	Měsíční paušál za zpracování dat z externích periférií za položku (např. sledování PHM, měření teplot, indikace stavu otevření dveří, snímání pracovních činností, atd.)	25 Kč/položka
Školení obsluhy systému CCS Carnet	Jednorázové školení obsluhy systému v místě sídla zákazníka.	3 500 Kč
Reparse jednotky Carnet	Cena repasované jednotky při výměně jednotky Carnet po záruce.	990 Kč
Reparse jednotky Carnet 45	Cena nové jednotky Carnet při výměně jednotky Carnet 45.	2 500 Kč
Programování	Práce programátora dle zadání klienta, vývojové práce na zakázku a podobně (uvádí se v kapacitě jednoho člověka za den [manday, MD]).	8 000 Kč/MD
Servisní práce	Servisní práce dle požadavků zákazníka nad rámec standardních činností (pozáruční opravy, rekonfigurace jednotek, zakázková konfigurace jednotek aj.).	700 Kč/hod.
Sazba za km	Sazba za 1 km za dopravu technika.	9,90 Kč/km
Telefonický dotaz na polohu vozidla	Telefonický dotaz na call centru CCS na poslední známou polohu vozidla. Po sdělení autorizačního kódu a registrační značky bude volajícímu sdělena poslední známá poloha vozidla.	20 Kč/vůz
SMS dotaz na polohu vozidla	Dotaz na poslední známou polohu vozidla prostřednictvím aplikace. Poplatek neobsahuje platbu telekomunikačního operátorovi za odeslání SMS.	1,50 Kč/dotaz
SMS alarmové hlášení z aplikace	Zaslání alarmového hlášení aplikací CCS Carnet při porušení pravidel obvyklého nebo požadovaného chování vozu (např. vyjetí mimo specifikovanou oblast) prostřednictvím SMS.	1,50 Kč/událost
E-mailové alarmové hlášení z aplikace	Zaslání alarmového hlášení aplikací CCS Carnet při porušení pravidel obvyklého nebo požadovaného chování vozu (např. vyjetí mimo specifikovanou oblast) prostřednictvím e-mailu.	Zdarma
SMS alarmové hlášení z jednotky	Zaslání alarmového hlášení palubní jednotkou CCS Carnet (např. při zjištění narušení integrity zabezpečeného vozu nebo stroje) prostřednictvím SMS.	Dle vyučtování telekomunikačního operátora

Ostatní		
Název	Popis	Cena
GPRS Roaming	Měsíční poplatek za on-line přenos dat ze zahraničí z jedné jednotky. Neobsahuje SMS dotaz na polohu. Tato služba je doplňkovou službou k tarifu Komplet a Terminál. Aktivace služby je zdarma.	250 Kč/měsíc/jednotka
Povel pro stažení dat	Požadavek na okamžité přenesení všech dat (obvykle za účelem kompletní dokumenty, jako např. knihy jízd) v situaci, kdy je standardní spojení nějak znemožněno (např. při pobytu mimo domácí GSM síť bez roamingu nebo delší ztráta signálu GPS).	Dle vyučtování telekomunikačního operátora
Nanopodložka	Protiskuzová nanopodložka černá.	119 Kč
Poplatek za upomínku	Za druhou a další upomínku.	200 Kč
Distribuce daňového dokladu	Zaslání daňového dokladu poštou.	90 Kč

Další doplňky a periferie konzultujte, prosím, se specializovaným obchodním zástupcem. Uvedené ceny jsou bez DPH, sazba DPH se řídí platným zákonem.

Základní ceník systému CCS Carnet platný od 1. 3. 2015





MĚSTO CHRASTAVA
náměstí 1. máje 1, 463 31 Chrastava
telefon: (+420) 482 363 812 fax: (+420) 485 143 344

**Doložka o schválení
dle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích**

Zveřejněno

27.11.2015 – 4.12.2015

Zadávací řízení

VZMR-14/2015/ORM

Popis:

Smlouva o dodání zboží a poskytování služby na dodávku a zajištění provozu sledování vozidel pomocí GPS v rámci veřejné zakázky „Chrastava – dodávka systému pro sledování provozu vozidel pomocí GPS“

Číslo smlouvy:

RŮ/1/2016

Schváleno usnesením

RM ze dne:

11. ledna 2016

Číslo usnesení:

2016/1/I

Nad rámec zákona je tato smlouva vyvěšena
na registru smluv

**Datum vystavení
doložky:**


12. ledna 2016

Vyřizuje


Šárka Severyňová

Podpis/razítko




Ing. Michael Canov
starosta